# GEMINS D, E AND F, ELLAGITANNINS FROM GEUM JAPONICUM\*

TAKASHI YOSHIDA, YASUHIKO MARUYAMA, M USMAN MEMON,† TETSURO SHINGU† and TAKUO OKUDA

Faculty of Pharmaceutical Sciences, Okayama University, Tsushima, Okayama 700, Japan, † Faculty of Pharmaceutical Sciences, Kobe-Gakuin University, Ikawadani, Nishi-ku, Kobe 673, Japan

(Received 18 September 1984)

Key Word Index-Geum japonicum, Rosaceae, Camellia japonica, Theaceae, tannin, ellagitannin, gemin D, gemin E, gemin F, C-glucosidic tannin

Abstract—Three new ellagitannins, gemin D, E and F were isolated from the leaves of Geum japonicum The structures of gemin D and F were established as 3-O-galloyl-4,6-O-[(S)-hexahydroxydiphenoyl]-p-glucose and 6-O-caffeoyl-2,3-O-[(S)-hexahydroxydiphenoyl]-D-glucose, respectively Gemin E is a novel C-glucosidic ellagitanin having a dehydrohexahydroxydiphenoyl group in the molecule Gemin D was also isolated from the flower buds of Camellia

### INTRODUCTION

We previously reported the isolation of dimeric hydrolysable tannins, gemin A, B and C, and related monomeric tannıns, potentillin, tellimagrandin I, tellimagrandin II, pedunculagin, 1,2,3-tri-O-galloyl-β-D-glucose, and 1-Ogalloyl-2,3-O-[(S)-hexahydroxydiphenoyl]- $\alpha$ -D-glucose, from Geum japonicum which has been used as a diuretic and an astringent in Japan and China [1-3] Further investigation of the leaf extract of this plant has resulted in the isolation of three additional new hydrolysable tannins, named gemin D (1), E (2) and F (3), together with four known hydrolysable tannins Gemin D, along with pedunculagin and tellimagrandin I, were also isolated from the flower buds of Camellia japonica (Theaceae) which have been used as a haemostatic and an astringent in Japan and China In this paper, we report isolation and structural elucidation of these new tannins

## RESULTS AND DISCUSSION

An aqueous acetone homogenate of the fresh leaves of G japonicum was fractionated by droplet counter-current chromotography and Sephadex LH-20 chromatography to yield gemin D (1), E (2) and F (3), along with casuarictin [4], casuarının [4], geranın [5], and praecoxin D [6], which were identified by direct comparisons with authentic samples The isolation of tannins from C japonica was carried out in a similar way

Gemin D (1), an off-white amorphous powder, C<sub>27</sub>H<sub>22</sub>O<sub>18</sub> 2H<sub>2</sub>O, showed the positive FeCl<sub>3</sub> reaction, and the characteristic colour of ellagitannins upon spraying the NaNO<sub>2</sub>-HOAc reagent [7] on thin-layer chromatogram The TLC (cellulose) and HPLC (normal phase) analyses suggested its homogeneity, whereas the reversed-phase HPLC gave two peaks which changed to a single peak of different retention time upon the treatment with NaBH<sub>4</sub> This behaviour on HPLC is analogous to that of some ellagitannins which have a free hydroxyl group at the anomeric centre of the sugar moiety [8] The HNMR spectrum of 1 showed the dual peak for each proton, and the absence of an anomeric proton signal in the region of  $\delta 60-65$  where a proton on the acylated anomeric centre is expected to appear. These data coupled with appearance of two anomeric carbon signals of small peak height at  $\delta$  99 2 and 94 5 in the <sup>13</sup>C NMR spectrum indicate that the anomeric hydroxyl group in 1 is free Methylation of 1 with dimethyl sulphate and potassium carbonate in dry acetone furnished the α-anomer (1a) and  $\beta$ -anomer (1b) of deca-O-methylgemin D (M<sup>+</sup> m/z 774), which were separated by prep TLC Their <sup>1</sup>HNMR spectra exhibited the two 1-H singlets assignable to a hexahydroxydiphenoyl group and a 2-H singlet due to a galloyl group Upon methanolysis, 1a yielded methyl tri-O-methylgallate, dimethyl (S)-4,4',5,5',6,6'-hexamethoxydiphenate and methyl a-D-glucoside The extensive decoupling experiments for 1 as well as 1a and 1b showed that H-2-H-5 of glucose have all axial configuration, which indicates the  ${}^4C_1$  conformation of the glucopyranose ring Comparison of the <sup>1</sup>H NMR spectrum of 1 with that of gemin A (4) [1] indicates that the hydroxyl groups at C-3, C-4 and C-6 of glucose in 1 are acylated (Table 1) Selective degalloylation of 1 with tannase provided 4,6-O-[(S)-hexahydroxydiphenoyl]-D-glucoseand gallic acid Therefore, the structure of gemin D was established 3-O-galloyl-4,6-O- $\lceil (S)$ -hexahydroxyas diphenoyl]-D-glucose (1)

Gemin E (2), a pale yellow amorphous powder, showed a characteristic colour of C-glucosidic ellagitannins such as casuarinin (5) and stachyurin (6) [4], by the reaction with the NaNO<sub>2</sub>-HOAc reagent The <sup>1</sup>H NMR spectrum of 2 is analogous to that of 6 in the most part including the number of aromatic protons The main difference of 2 from 6 is that each signal in the former accompanies a small peak to form a paired-signal in the ratio of ca 4 1, and the former shows an extra singlet at  $\delta$  5 44 which is

<sup>\*</sup>Part 3 in the series of "Tannins of Rosaceous Medicinal Plants" For Part 2, see ref [3]

1042 T YOSHIDA et al

Table 1 <sup>1</sup>H NMR spectral data of the glucose moieties in 1, 3 and 4 (200 MHz, Me<sub>2</sub>CO-d<sub>6</sub>, TMS as int standard, J in Hz)

		1	3	4
α-Glucose	<b>H-</b> 1	528 d(J = 35)	541 d(J = 35)	656d(J=4)
	H-2	384dd(J=35,10)	495 dd (J = 35, 95)	538dd(J=4,10)
	H-3	$551 \ t(J=10)$	$541 \ t(J=95)$	$5.54 \ t (J = 10)$
	H-4	$495 \ t (J = 10)$	$389 \ t (J = 95)$	519t(J=10)
	H-5	$458 \ ddd (J=1, 7, 10)$	422  ddd  (J=25,5,95)	4 52 m
	H-6	$5\ 26\ dd\ (J=7,\ 13)$	442dd(J=5,12)	531dd(J=7,14)
		374 dd (J = 1, 13)	$451 \ dd (J=25, 12)$	369 d(J = 14)
β-Glucose	H-1'	475 d(J=8)	505 d(J=8)	617d(J=8)
	H-2'	358dd(J=8,9)	475 dd (J = 8, 10)	559dd(J=8,10)
	H-3'	533dd(J=9,10)	$507 \ t (J = 10)$	585 t (J = 10)
	H-4'	$498 \ t (J=10)$	387 t(J = 10)	522 t (J = 10)
	H-5'	413ddd(J=1,6,10)	3 81 m	4 52 m
	H-6'		455dd(J=2,12)	524 dd (J = 6, 14)
		382 dd (J = 1, 13)	$438 \ dd \ (J=5,12)$	379 d(J = 14)

$$R^{3}O$$
 $R^{3}O$ 
 $R^{3}O$ 
 $COO-CH_{2}$ 
 $R^{3}O$ 
 $OR^{3}$ 
 $COO$ 
 $R^{3}O$ 
 $OR^{3}O$ 
 $OR^{3$ 

1 
$$R^1$$
,  $R^2 = H$ ,  $OH$ ,  $R^3 = H$ 

1a 
$$R^1 = H$$
,  $R^2 = OMe$ ,  $R^3 = Me$ 

**1b** 
$$R^1 = OMe, R^2 = H, R^3 = Me$$

attributable to a methine proton of dehydrohexahydroxydiphenoyl (DHHDP) group [5] The presence of DHHDP group in 2 was also supported by the reaction with 2,4-dimitrophenylhydrazine. Thus the appearance of dual peaks in the <sup>1</sup>HNMR spectrum of 2 is accounted for by the formation of an equilibrium mixture of the fiveand six-membered hemiacetals in the DHHDP moiety like that of mailotusinic acid [9] and geraniin in an aq soln [5] An allylic coupling ( $J = ca \ 2 \ Hz$ ) between a methine proton and a vinyl proton on the  $\alpha$ -carbon of  $\alpha$ ,  $\beta$ -unsaturated ketone system has been usually observed in the <sup>1</sup>H NMR spectrum of the five-membered hemiacetal structure of the DHHDP group, while sharp singlets have been shown by these protons in the six-membered

2

hemiacetal counterpart [5] Therefore, the sharp singlets of all signals in the aromatic region of 2 indicate that the  $\alpha$ -carbon of  $\alpha$ , $\beta$ -unsaturated ketone system has no proton, and is thus participating in the formation of C-glucosidic linkage. The position and orientation of DHHDP group in 2 was thus presumed to be as in the formula Examination of stereomodel suggests that the five-membered hemiacetal should be predominant over the six-membered counterpart which has severe strain in the C-glucosidic structure

The coupling constants observed for the glucose protons whose assignments were confirmed by the decoupling experiments, show close similarity to those of 6 rather than to those of 5 [4], indicating that the configuration of hydroxyl group at C-1 is  $\alpha$  (Table 2)

The absolute configurations at both hexahydroxydiphenoyl group and C-1' of the DHHDP group in 2 are shown to be S, by the CD spectrum ( $[\theta]_{234} + 97000$ ,  $[\theta]_{260} - 37000$  and  $[\theta]_{335} + 2500$ ), as the empirical rules [10, 11] indicate that the sign and amplitude of the Cotton effect around 235 nm reflect the absolute configuration

and number of hexahydroxydiphenoyl group in the molecule, and the Cotton effect around 350 nm due to  $n-\pi^*$  transition of  $\alpha,\beta$ -unsaturated ketone is associated with the configuration at C-1' of the DHHDP group Based on these data, the most plausible structure of gemin E is represented by 2

Gemin F (3), a light brown amorphous powder, was found, like gemin D, to be an ellagitannin possessing a free hydroxyl group at the anomeric centre of sugar portion, as revealed by its colouration with NaNO<sub>2</sub>-HOAc, dual signal for each proton in the <sup>1</sup>H NMR spectrum, and similarity of the HPLC (normal and reversed-phases) pattern to that of 1 This characterization was further substantiated by the presence of signals at  $\delta$  92 0 and 95 4 in the <sup>13</sup>C NMR spectrum of 3, which are attributable to the  $\alpha$ - and  $\beta$ -anomeric carbons The <sup>1</sup>H NMR spectrum of 3 exhibited, in addition to the signals due to a hexahydroxy-diphenoyl group, an AB system (2H) of a large coupling constant (J = 16 Hz) and an ABX system of three protons in a 1,3,4-trisubstituted phenyl ring, which are characteristic of a trans-caffeoyl group (Table 1) The presence of a

T Yoshida et al

Table 2 <sup>1</sup>H NMR spectral data\* of the glucose moieties in 2, 5 and 6 (200 MHz, Me<sub>2</sub>CO-d<sub>6</sub>, TMS as int standard, J in Hz)

	2†	5	6
H-1	5 18 br s	5 64 d(J=5)	493 d(J=2)
H-2	4 58 br s	467 dd (J = 5, 2)	$486 \ t(J=2)$
H-3	561 d(J=2)		$498 \ t(J=2)$
H-4	576 dd (J = 2, 10)	5 45-5 33	$562 \ dd (J=2,9)$
H-5	555dd(J=4,10)		536dd(J=9,3)
H-6	$499 \ dd (J=4, 13)$	418dd(J=3,13)	484  dd  (J=3, 13)
	394d(J=13)	406 d(J = 13)	402 d(J = 13)

<sup>\*</sup>Assignments were confirmed by spin-spin decoupling experiments

caffeoyl group in 3 was also supported by the UV absorptions at 220, 230, 290 and 328 nm, and by the <sup>13</sup>C NMR spectrum (see Experimental) Upon methylation with dimethyl sulphate and potassium carbonate in acetone, 3 yielded nona-O-methyl- $\alpha$ -gemin F (3a), M<sup>+</sup> m/z770, and its  $\beta$ -isomer (3b) Methanolysis of 3b gave dimethyl (S)-4,4',5,5',6,6'-hexamethoxydiphenate, methyl caffeate and methyl  $\beta$ -D-glucoside These components are regarded as at O-2, O-3 and O-6 of glucose in 3 based on the comparison of its <sup>1</sup>H NMR spectrum with that of 4 as done for 1 (Table 1), as H-1 and H-4 in the  $\alpha$ - and  $\beta$ anomers of 3 are shifted significantly upfield from the corresponding signals of 4 This assignment was confirmed by production of methyl 4-O-methyl-α-Dglucoside upon methanolysis of the permethylated  $\alpha$ anomer (3c),  $M^+$  m/z 784, which was prepared by the treatment of 3a with BF<sub>3</sub>-CHCl<sub>3</sub> in CH<sub>2</sub>Cl<sub>2</sub> at -5°

The S-configuration of the hexahydroxydiphenoyl group in 3 is evident from its CD spectrum which displays a strong positive Cotton effect at 235 nm ( $[\theta]+87\,300$ ), and a negative one at 263 nm ( $[\theta]-29\,700$ ) [10] This assignment, combined with the  $^4C_1$  conformation of glucose in 3, indicate that the hexahydroxydiphenoyl group in 3 must be located at O-2 and O-3, since the S-hexahydroxydiphenoyl group can be only at either O-2-O-3 or O-4-O-6 of glucose having the  $^4C_1$  conformation [12] Therefore the structure of gemin F was established as 6-O-trans-caffeoyl-2,3-O-[(S)-hexahydroxydiphenoyl]-D-glucose (3)

Upon purification of gemin F by column chromatography on Sephadex LH-20, the cis-caffeoyl congener which was contaminated by a small amount of 3 was also isolated However, this compound may be an artefact from 3, since the cis-trans isomerization of the caffeoyl and counsaroyl esters often occurs on Sephadex in daylight [13]

Although caffeic acid has been known to exist as glucose esters, and more frequently as p-quinic acid esters in plants [14], gemin F is the first example of an ellagitannin containing caffeoyl group

### **EXPERIMENTAL**

<sup>1</sup>H NMR and <sup>13</sup>C NMR spectra were measured at 200 MHz and 50 1 MHz, respectively with TMS as int standard EI-MS were recorded by using a direct inlet system at 70 eV TLC was carried out on Avicel and on Kieselgel PF<sub>254</sub> plates (0 3 mm for analytical and 0 5 mm for prep TLC) using the following

solvents (A) 7% HOAc, (B) n-BuOH-H<sub>2</sub>O-HOAc (4 1 5), (C)  $C_0H_6$ -EtOH (15 1), (D) petrol-CH<sub>2</sub>Cl<sub>2</sub>-Me<sub>2</sub>CO (6 3 1), (E)  $C_0H_6$ -Me<sub>2</sub>CO (6 1) Spots were visualized by UV irradiation (254 nm) or by spraying FeCl<sub>3</sub> or NaNO<sub>2</sub>-HOAc reagents Petrol refers to that fraction boiling in the range 85- $120^\circ$ 

Isolation of tannins from G japonicum Fresh leaves (1 6 kg) of G japonicum were homogenized in 50% aq Me<sub>2</sub>CO (4 3 1 × 3), and filtered through Celite-545 The homogenate was coned and extracted with Et<sub>2</sub>O and EtOAc The EtOAc layer was evapd to give a dark brown residue (13 g) Aq layer was further extracted with n-BuOH, and n-BuOH was evapd to give a hygroscopic brown residue (20 g)

A portion (4 g) of the EtOAc extract was subjected to droplet counter-current chromatography (100 glass tubes, 32 mm  $\times$  120 cm) by ascending method, using n-BuOH-PrOH-H<sub>2</sub>O (4 1 5) Every fifth fraction (12 g each) was monitored by the UV absorption at 280 nm, TLC (cellulose, solvent A) and HPLC (normal- and reversed-phases) Fractions 20-40 (454 mg) were combined and further purified by CC on Sephadex LH-20 using EtOH as eluant to yield gemin F (3) (32 mg), geraniin [5] (35 mg) and tellimagrandin II [4] (27 mg) The cis-caffeoyl isomer (10 mg) of 3 was obtained from the fractions eluting before 3 Fractions 41-45 (346 mg) were similarly subjected to CC over Sephadex LH-20 eluting with EtOH to give praecoxin D [6] (14 mg), in addition to 1,2,3-tri-O-galloyl-β-D-glucose, tellimagrandin I [4], casuarictin [4] and potentillin Fractions 66-85 (227 mg) gave, after Sephadex LH-20 chromatography (EtOH), gemin E (2) (30 mg) and casuarinin (5) [4] (75 mg)

A portion (3 g) of the *n*-BuOH extract was fractionated by droplet counter-current chromatography in a way similar to that of the EtOAc extract The crude tannin obtained from fractions 91-140, was further purified by CC over Sephadex LH-20 to yield gemin D (1) (20 mg)

Isolation of tannins from C japonica Fresh flower buds (3.45 kg) of C japonica collected in March, was homogenized in 50% aq Me<sub>2</sub>CO (131) After filtration through Celite-545, the homogenate was coned, and the resulting aq soln was extracted with Et<sub>2</sub>O, and then continuously with EtOAc. The aq soln was further extracted with n-BuOH, and the combined n-BuOH layers were evapd to yield a dark brown residue (186g) A portion (5g) of the n-BuOH extract was chromatographed over Sephadex LH-20 using EtOH-H<sub>2</sub>O (41) as eluant to give gemin D (1) (65 mg), tellimagrandin II (30 mg) and pedunculagin [4] (20 mg)

Gemin D (1) An off-white, amorphous powder,  $R_f$ s (A, B) on TLC (cellulose), 0 68, 0 33  $[\alpha]_D^{20} + 40^\circ$  (Me<sub>2</sub>CO, c 0 9) (Found C, 50 42, 4 59  $C_{27}H_{22}O_{18}$  2H<sub>2</sub>O requires C, 50 39, H, 4 60%) UV  $\lambda_{max}^{MeOH}$  nm (log  $\varepsilon$ ) 221 (4 58), 265 (4 26) IR  $\nu_{max}^{KBr}$  cm<sup>-1</sup> 3400,

<sup>†</sup>Data are of the predominant component in the equilibrium mixture (4 1)

1710, 1600, 1500, 1430, 1210, 1020 CD (MeOH).  $[\theta]_{234}$  + 66 000,  $[\theta]_{261}$  - 18 400,  $[\theta]_{281}$  + 5000  $^{13}$ C NMR (Me<sub>2</sub>CO- $d_6$ )  $\delta$  169 6, 169 5, 169 0, 168 8, 168 2 (ester C=O), 99 1, 94 4, 74 7, 72 2, 71 9, 71 8, 71 6, 71 5, 67 7, 64 3 (glucose).  $^{1}$ H NMR (Me<sub>2</sub>CO- $d_6$ )  $\delta$ 7 01 and 7 02 (2H in total, each s), 6 64 and 6 63 (1H in total, each, s), 6 43 and 6 41 (1H in total, each, s), glucose moiety, see Table 1

Methylation of 1 Gemin D (1) (30 mg) was methylated with  $Me_2SO_4$  (70  $\mu$ l) and  $K_2CO_3$  (150 mg) in dry  $Me_2CO$  (2 ml) under reflux for 1 hr Removal of the solvent after filtration gave a syrupy residue which was purified by prep TLC (silica gel, solvent C) to give  $\alpha$ - (4.5 mg) and  $\beta$ -anomers (1.3 mg) of deca-Omethylgemin D Deca-O-methyl-α-gemin D(1a) An off-white, amorphous solid, R<sub>c</sub> 0 40 on TLC (silica gel, solvent C) MS m/z 774 [M]<sup>+</sup>, 404, 212, 195 <sup>1</sup>H NMR (Me<sub>2</sub>CO- $d_6$ )  $\delta$  7 29 (2H, s, galloyl), 6 92, 6 71 (1H each, s, HHDP\*), 4 87 (1H, d, J = 3 5 Hz, H-1), 5 49 (1H, t, J = 10 Hz, H-3), 5 25 (1H, dd, J = 6, 13 Hz, H-6), 5 02 (1H, t, J = 10 Hz, H-4), 4 40 (1H, dd, J = 3 5, 10 Hz, H-2), 3 90 (H-6', overlapped by OMe signal), 395-351 (OMe  $\times 10$ ) Deca-O-methyl-β-gemin D (1b) An off-white, amorphous solid,  $R_c$  030 on TLC (silica gel, solvent C) MS m/z 774 [M]<sup>+</sup> <sup>1</sup>H NMR (Me<sub>2</sub>CO- $d_6$ )  $\delta$  7 29 (2H, s, galloyl), 6 93, 6 69 (1H each, s, HHDP), 5 38 (1H, dd, J = 9, 10 Hz, H-3), 5 25 (1H, dd, J = 6, 13 Hz, H-6), 5 03 (1H, t, J = 10 Hz, H-4), 4 88 (1H, d, J = 5 Hz,  $C_2$ -OH), 450 (1H, d, J = 8 Hz, H-1), 421 (1H, ddd, J = 1, 6, 10 Hz, H-5), 3 95 (1H, dd, J = 3, 13 Hz, H-6'), 3 75 (H-2, overlapped by OMe signal), 3 95-3 49 (OMe × 10)

Methanolysis of 1a A mixture of 1a (6 mg) and 1% NaOMe (0 1 ml) in absolute MeOH (1 ml) was left overnight at room temp. The reaction mixture was neutralized with HOAc and the solvent was evapd with flushing nitrogen stream at room temp. The residue was treated with  $CH_2N_2$  and was partitioned between  $CH_2Cl_2$  and  $H_2O$ . The  $CH_2Cl_2$  layer was evapd and purified by prep. TLC (silica gel, solvent D) to afford methyl tri-O-methylgallate, MS m/z 226 [M]<sup>+</sup>, and dimethyl (S)-4,4',5,5',6,6'-hexamethoxydiphenate, MS m/z 450 [M]<sup>+</sup>, [ $\alpha$ ]<sub>D</sub> - 37° (EtOH, c06), which were identified with authentic samples by [ $\alpha$ ]<sub>D</sub> and mass spectra. The aq layer gave methyl  $\alpha$ -D-glucoside which was identified by GLC of TMS1 ether

Enzymatic hydrolysis of 1 A soln of 1 (35 mg) in  $H_2O$  (2 ml) was incubated with tannase for 5 days at 37° The residue after evapn was purified by CC over Sephadex LH-20 eluting with EtOH to give gallic acid (7 mg) and 4,6-O-[(S)-hexahydroxy-diphenoyl]-D-glucose (13 mg),  $[\alpha]_D^{20} + 41^\circ$  (EtOH, c 1 0), which were identified with authentic specimens by TLC (cellulose, solvent A) and HPLC (reversed-phase)

Gemin E (2) A pale yellow, hygroscopic amorphous powder,  $R_f$ s (A, B) on TLC (cellulose) 0 50, 0 41  $[\alpha]_D^{20} + 2$  3° (Me<sub>2</sub>CO, c1 2) UV  $\lambda_{\text{mex}}^{\text{MeOH}}$  nm (log  $\varepsilon$ ) 221 (472), 270 (432) CD (MeOH)  $[\theta]_{234} + 97000$ ,  $[\theta]_{260} - 37000$ ,  $[\theta]_{335} + 2500$  <sup>1</sup>H NMR (Me<sub>2</sub>CO- $d_6$ )  $\delta$  7 17 (2H, s), 6 96 and 6 90 (each s, 1H in total), 6 60 and 6 59 (each s, 1H in total), 6 42 and 6 41 (each s, 1H in total), glucose moiety, see Table 2

Gemin F (3) A pale yellow, amorphous powder HPLC (reversed phase) showed two peaks of  $t_R$  10 8 and 14 4 min which were changed to a single peak of  $t_R$  6 6 min after reduction with NaBH<sub>4</sub>  $R_f$ s (A, B) on TLC (cellulose) 0 35, 0 41  $[\alpha]_D^{18}$  + 43° (Mc<sub>2</sub>CO, c 1 0) (Found C, 52 17, H, 4 54 C<sub>29</sub>H<sub>24</sub>O<sub>17</sub> 3/2H<sub>2</sub>O requires C, 51 87, H, 4 05%) UV  $\lambda_{max}^{MeOH}$  nm (log  $\varepsilon$ ) 220 (4 53), 230 sh (4 46), 290 (4 17), 328 (4 14) IR  $\nu_{max}^{KBr}$  cm<sup>-1</sup> 3400, 1740, 1690, 1600, 1510, 1440, 1350, 1380, 1170 CD (MeOH):  $[\theta]_{235}$  + 87 300,  $[\theta]_{263}$  - 29 700  $^{13}$ C NMR (Me<sub>2</sub>CO-d<sub>6</sub>)  $\delta$  170 7, 170 5, 170 3, 170 2, 168 7 (ester C=O), 127 8, 115 8, 145 9, 150 0, 149 6,

The cis-caffeoyl isomer was not fully characterized because of contamination by 3 in the ratio of ca 8 1 as revealed by the <sup>1</sup>H NMR spectrum. The signals due to the cis-isomer ( $\alpha$ -anomer  $\beta$ -anomer, ca 4 3)  $\delta$  7 75, 7 73 (1H in total, each d, J = 2 Hz), 7 16 (1H, dd, J = 2, 8 Hz), 6 82, 6 83 (1H in total, each d, J = 8 Hz), 6 84, 6 83 (1H in total, each d, J = 13 Hz), 5 82 (1H, d, J = 13 Hz) (cis-caffeoyl), 6 70, 6 69 (1H in total, each s), 6 59 (1H, s) (HHDP), 5 42 (d, d = 3 5 Hz, H-1 of  $\alpha$ -glucose), 4 90 (d, d = 8 Hz, H-1 of  $\beta$ -glucose)

Methylation of 3 A mixture of 3 (25 mg), K<sub>2</sub>CO<sub>3</sub> (125 mg) and Me<sub>2</sub>CO<sub>3</sub> (70 μl) in dry Me<sub>2</sub>CO was stirred for 12 hr at room temp, and then refluxed for 2 hr Usual work-up gave a syrupy residue which was purified by prep TLC (silica gel, solvent D) developed three times, to yield nona-O-methyl-α-gemin F (3a) (7.5 mg) and its  $\beta$ -anomer (3b) (6.5 mg) Nona-O-methyl- $\alpha$ -gemin F (3a) A white amorphous solid,  $R_f$  0.31 on TLC (silica gel, solvent C)  $[\alpha]_D^{20} + 35.5^{\circ}$  (CHCl<sub>3</sub>, c 1.1) UV  $\lambda_{\text{max}}^{\text{MeOH}}$  nm (log  $\epsilon$ ) 213 (471), 295 ( $\overline{4}$  20), 320 (418) MS m/z 770 [M]<sup>+</sup>, 404, 208, 191 <sup>1</sup>H NMR (CDCl<sub>3</sub>)  $\delta$ 7 70 (1H, d, J = 16 Hz), 688 (1H, d, J = 8 Hz), 7 13 (1H, dd, J = 2, 8 Hz), 7 08 (1H, d, J = 2 Hz), 6 37 (1H, d, J = 16 Hz) (trans-caffeoyl), 677, 679 (1H each, s, HHDP), 4 99 (1H, d, J = 3.5 Hz, H-1), 5.15 (1H, dd, J = 3.5, 10 Hz, H-2), 548(1H, t, J = 10 Hz, H-3), 486(1H, dd, J = 3, 12 Hz, H-6), 435 $(1H, dd, J = 2, 12 Hz, H-6'), 3 12 (1H, d, J = 4 Hz, C_4-OH), 3 90$ (H-4 and H-5, overlapped by OMe signals), 390-349 (OMe  $\times 9$ ) Nona-O-methyl-\beta-gemin F (3b) An off-white, amorphous powder,  $R_f$  0 27 (C) on TLC (silica gel)  $[\alpha]_D^{20} - 144^\circ$  (CHCl<sub>3</sub>, c 0 56) UV λ MeOH nm (log ε) 208 (4 63), 290 (4 10), 320 (4 06) MS m/z 770 [M]<sup>+</sup>, 404, 208, 191 <sup>1</sup>H NMR (CDCl<sub>3</sub>)  $\delta$ 7 71 (1H, d, J = 16 Hz), 6 39 (1H, d, J = 16 Hz), 6 89 (1H, d, J = 8 Hz), 7 31 (1H, dd, J = 2, 8 Hz), 7 08 (1H, d, J = 2 Hz) (trans-caffeoyl), 6 77, 6 80 (1H each, s, HHDP), 4 64 (1H, d, J = 8 Hz, H-1), 4 97 (1H, dd, J = 8, 9.5 Hz, H-2), 5.20 (1H, t, J = 9.5 Hz, H-3), 3.83 (1H, dt, J = 35, 95 Hz, H-4), 313 (1H, d, J = 35 Hz,  $C_4$ -OH), 487 (1H, dd, J = 3, 12 Hz, H-6), 4 38 (1H, dd, J = 2, 12 Hz, H-6'), 4 07 (1H, m, H-5), 3 90–3 60 (OMe  $\times$  9)

Permethylation of 3a with BF<sub>3</sub>-CH<sub>2</sub>N<sub>2</sub> To a soln of 3a (9 mg) in dry CHCl<sub>3</sub> (2 ml) was added BF<sub>3</sub>-etherate (5 μl) and an excess of CH<sub>2</sub>N<sub>2</sub> at  $-5^{\circ}$  After 4 hr, white solid (polymethylene) was filtered off, and the filtrate was evapd and purified by prep TLC (silica gel, solvent E) to yield deca-O-methyl-α-gemin F (3c) (5 mg),  $[\alpha]_{\rm D}^{\rm 18} - 45\,5^{\circ}$  (CHCl<sub>3</sub>, c 0.6) UV  $\lambda_{\rm max}^{\rm MeOH}$  nm (log ε) 205 (4 82), 225 (4 19), 300 (3 64) MS m/z 784  $[M]^{+}$  <sup>1</sup>H NMR (CDCl<sub>3</sub>) δ7 68 (1H, d, J = 16 Hz), 6 38 (1H, d, J = 16 Hz), 6 88 (1H, d, J = 8 Hz), 7 13 (1H, dd, J = 2, 8 Hz), 7 11 (1H, diff s) (trans-caffeoyl), 6 78, 6 69 (1H each, s, HHDP), 4 98 (1H, d, J = 3 5 Hz, H-1), 5 19 (1H, dd, J = 3 5, 10 Hz, H-2), 5 58 (1H, t, J = 10 Hz, H-3), ca 3 90 (H-5, overlapped by OMe), 4 51 (2H, br s, H-6, 6'), 3 47–3 95 (OMe × 10)

Methanolysis of 3c A mixture of 3c (2 mg) and 1% NaOMe (50  $\mu$ l) in absolute MeOH (0.2 ml) was left overnight at room temp After neutralization with HOAc, the solvent was evapd with nitrogen stream at room temp A portion of the residue was methylated with CH<sub>2</sub>N<sub>2</sub> and the products were identified as methyl di-O-methyl-caffeate and dimethyl (S)-4,4',5,5',6,6'-hexamethoxydiphenate by co-chromatography with authentic samples on TLC (silica gel, solvent E) Another portion of the residue was trimethylsilylated, and subjected to GLC and GC-MS analyses on which the methylated sugar was identified as methyl 4-O-methyl- $\alpha$ -D-glucoside

<sup>117 1, 123 4, 142 0, 115 3 (</sup>trans-caffeoyl), 95 4, 92 0, 78 6, 78 3, 78 2, 75 8, 71 1, 69 1, 68 9, 64 4, 64 3 (glucose) <sup>1</sup>H NMR (Me<sub>2</sub>CO- $d_6$ )  $\delta$ 7 58 (4/7H, d, J = 16 Hz), 7 59 (3/7H, d, J = 16 Hz), 7 19 (4/7H, d, J = 2 Hz), 7 20 (3/7H, d, J = 2 Hz), 6 87 (4/7H, d, J = 8 Hz), 6 89 (3/7H, d, J = 8 Hz), 6 70 (4/7H, s), 6 69 (3/7H, s), 6 60 (1H, s), 6 36 (4/7H, d, J = 16 Hz), 6 37 (3/7H, d, J = 16 Hz)

<sup>\*</sup>HHDP hexahydroxydiphenoyl

1046 T YOSHIDA et al

Acknowledgements—We thank Dr T Koga and Miss N Toh of Danchi College of Pharmaceutical Sciences for the CD spectral measurements One of us (M U M) is grateful to the Ministry of Education, Science and Culture of Japan for foreign student scholarship

## REFERENCES

- 1 Yoshida, T, Okuda, T, Memon, M U and Shingu, T (1982)
  J Chem. Soc Chem. Commun 351
- 2 Yoshida, T, Maruyama, Y, Okuda, T, Memon, M U and Shingu, T (1982) Chem. Pharm Bull 30, 4245
- 3 Yoshida, T, Okuda, T, Memon, M U and Shingu, T, J Chem Soc Perkin Trans 1 (in press)
- 4 Okuda, T., Yoshida, T., Ashida, M. and Yazaki, K. (1983) J. Chem. Soc. Perkin Trans. 1, 1765
- 5 Okuda, T, Yoshida, T and Hatano, T (1982) J Chem Soc

- Perkin Trans 1, 9
- 6 Okuda, T, Hatano, T and Yazakı, K (1983) Chem Pharm Bull 31, 333
- 7 Bate-Smith, E C (1972) Phytochemistry 11, 1153
- 8 Okuda, T, Yoshida, T, Hatano, T, Ashida, M and Ogawa, N (1982) Annual Meeting of the Pharmaceutical Society of Japan, Osaka, April, Abstract papers, p 554
- 9 Okuda, T and Seno, K (1982) Nippon Kagaku Kaishi 672
- 10 Okuda, T, Yoshida, T, Hatano, T, Koga, T, Toh, N and Kuriyama, K (1982) Tetrahedron Letters 23, 3931
- 11 Okuda, T, Yoshida, T, Hatano, T, Koga, T, Toh, N and Kuriyama, K (1982) Tetrahedron Letters 23, 3941
- 12 Gupta, R K, Al-Shafi, M K, Layden, K and Haslam, E (1982) J Chem Soc Perkin Trans 1, 2525
- 13 Singleton, V L, Timberlake, C F and Whiting, G C (1977) J Chromatogr 140, 120
- 14 Herrmann, K (1978) Prog Chem Org Nat Prod 35, 73